

CONTRATO

CONTRATO DE PRESTAÇÃO DE SERVIÇOS

Construção de Motor e Livery

>>> O CONSULTOR

NEON HORIZON PERFORMANCE GARAGE

3400 Boulder Hwy, Las Vegas, NV 89121,
United States

>>> O CLIENTE

MIDNIGHT CIRCUIT RACING TEAM

7750 Speedway Blvd, Las Vegas, NV 89115,
United States

Este Contrato é celebrado entre as partes indicadas abaixo e entra em vigor na data de vigência declarada. Ele substitui todas as discussões anteriores sobre o mesmo assunto.

CONTRATO Nº

**CTR-2026-
1187**

DATA DE VIGÊNCIA

**2 de março de
2026**

PRAZO

4 meses

LEGISLAÇÃO
APLICÁVEL

**Estado de
Nevada, EUA**

CONTRATAÇÃO

**Construção de
Motor e Livery**

STATUS

Para execução

NEON HORIZON PERFORMANCE
GARAGE LLC

CONFIDENCIAL – PREPARADO PARA
MIDNIGHT CIRCUIT RACING TEAM.
NÃO DEVE CIRCULAR ALÉM DAS
PARTES NOMEADAS.

>>> SUMÁRIO

>>> 01	Contrato	1
>>> 02	As partes	3
>>> 03	Condições comerciais	3
>>> 04	Visão geral da contratação	5
>>> 05	Contexto	5
>>> 06	Escopo e entregáveis	5
>>> 07	Especificação do serviço	6
>>> 08	Cronograma do programa	8
>>> 09	Tabela de honorários	8
>>> 10	Resumo de honorários	9
>>> 11	Cronograma de pagamento	9
>>> 12	Situação e coberturas	10
>>> 13	Termos e condições	11
>>> 14	Execução	13

>>> O CONSULTOR

NEON HORIZON PERFORMANCE GARAGE

NEON HORIZON PERFORMANCE
GARAGE LLC · EIN 88-2941073

3400 Boulder Hwy, Las Vegas, NV 89121,
United States

builds@neonhorizongarage.com · +1 702 555
0155 · neonhorizongarage.com

>>> O CLIENTE

MIDNIGHT CIRCUIT RACING TEAM

MIDNIGHT CIRCUIT RACING TEAM
(EQUIPE AMADORA DE
AUTOMOBILISMO)

7750 Speedway Blvd, Las Vegas, NV 89115,
United States

pitcrew@midnightcircuitracing.com · +1 702
555 0212

● CONDIÇÕES COMERCIAIS

OS TERMOS QUE REGEM ESTE CONTRATO

DATA DE VIGÊNCIA

2 de março de 2026

A data em que as obrigações
têm início

PRAZO INICIAL

4 meses

Renova-se somente mediante
acordo por escrito

TOTAL DE HONORÁRIOS

\$31,428.75

\$29,000 mais imposto sobre
vendas do condado de
Clark (8.375%)

CONDIÇÕES DE PAGAMENTO

Líquido em 30 dias

A partir da data de cada
fatura válida

LEGISLAÇÃO APLICÁVEL

**Estado de
Nevada, EUA**

Condado de Clark, Nevada

>>> 01

VISÃO GERAL DA CONTRATAÇÃO

Um pacote de construção e pintura de um carro de corrida da Midnight Circuit Racing Team para a temporada de corrida total no Las Vegas Motor Speedway.

>>> CONTEXTO

A Midnight Circuit Racing Team está entrando na temporada com um novo elenco de patrocinadores e um carro que precisa de mais do que uma nova camada de tinta — o motor atual já passou do intervalo de revisão, e a pintura precisa incorporar três novas marcas de patrocinadores que a equipe não tinha na temporada passada. Ambos precisam estar prontos antes da abertura de temporada no Las Vegas Motor Speedway, dentro de um prazo que não se altera.

A Neon Horizon Performance Garage propõe uma desmontagem e reconstrução completa do motor — internos forjados, cabeçotes retrabalhados e um mapa de injeção eletrônica personalizado, validado ao longo de três sessões de dinamômetro — executadas em paralelo com uma pintura personalizada completa em estilo neon, projetada em torno da nova composição de patrocinadores. O carro sai da nossa oficina validado em dinamômetro e testado em pista, não apenas repintado.

>>> ESCOPO E ENTREGÁVEIS

>>>

MOTOR

DESMONTAGEM E RECONSTRUÇÃO COMPLETA DO MOTOR

Usinagem do bloco, componentes internos forjados e montagem de cabeçote com portas retrabalhadas.



MOTOR

AJUSTE DE INJEÇÃO ELETRÔNICA E VALIDAÇÃO EM DINAMÔMETRO

Desenvolvimento de mapa personalizado validado em três sessões de dinamômetro.



CHASSI

AJUSTE DE SUSPENSÃO E CHASSI

Balanceamento de peso por canto, alinhamento e ajuste de coilovers para uso em pista.



LIVERY

LIVERY NEON PERSONALIZADA E ENVELOPAMENTO EM VINIL

Design de livery para o corpo inteiro e instalação em vinil construídos em torno do painel de patrocinadores.



SEGURANÇA

VERIFICAÇÃO DE GAIOLA DE SEGURANÇA E SISTEMA DE COMBATE A INCÊNDIO

Inspeção pré-temporada da gaiola antiimpacto, dos cintos e do sistema de supressão de incêndio.

FORA DO ESCOPO

- Fabricação de chassi a partir de uma carroceria nua
- Reconstrução ou substituição de transmissão
- Equipe de boxes no dia da corrida



ESPECIFICAÇÃO

ESPECIFICAÇÃO DO SERVIÇO

REF.

ITEM

ESPECIFICAÇÃO

ESFORÇO/RAZO

PREÇO UNITÁRIO

SPC-01	Desmontagem e inspeção do motor	Desmontagem completa, avaliação de usinagem e busca de peças	1	30 de maio de 2026	\$2,800
SPC-02	Usinagem do bloco e internos forjados	Alargamento, brunimento, balanceamento e montagem de pistões/bielas forjados	1	30 de maio de 2026	\$9,600
SPC-03	Montagem de cabeçote e trem de válvulas	Retrabalho de portas, válvulas sobredimensionadas e montagem aprimorada do trem de válvulas	1	30 de maio de 2026	\$5,400
SPC-04	Ajuste de injeção eletrônica e validação em dinamômetro	Desenvolvimento de mapa personalizado ao longo de três sessões de dinamômetro	3	30 de maio de 2026	\$850 / session

SPC-05	Ajuste de suspensão e chassi	Balanceamento de cantos, alinhamento e ajuste de amortecedores para pista	1	30 de maio de 2026	\$2,200
--------	------------------------------	---	---	--------------------	---------

As especificações são fixadas no momento da aceitação; qualquer alteração é tratada por meio do processo de controle de mudanças definido neste documento.

01

SEMANAS 1-2 · DESMONTAGEM E USINAGEM

Desmontagem completa, inspeção e usinagem do bloco.

02

SEMANAS 3-7 · MONTAGEM

Internos forjados, cabeçotes retrabalhados e montagem completa do motor.

03

SEMANAS 8-10 · AJUSTE DE INJEÇÃO ELETRÔNICA E DINAMÔMETRO

Desenvolvimento de mapa personalizado ao longo de três sessões de dinamômetro.

04

SEMANAS 11-13 · INSTALAÇÃO DA PINTURA E AJUSTE DO CHASSI

Instalação de adesivo completo e ajuste de suspensão realizados em paralelo.



FRENTE DE TRABALHO	SEMANAS	TAXA	VALOR
Desmontagem e inspeção do motor	1	\$2,800	\$2,800
Desmontagem completa, avaliação de usinagem e busca de peças			
Usinagem do bloco e internos forjados	1	\$9,600	\$9,600
Alargamento, brunimento, balanceamento e montagem de pistões/bielas forjados			

Retrabalho de portas, válvulas sobredimensionadas e montagem aprimorada do trem de válvulas	1	\$5,400	\$5,400
Ajuste de injeção eletrônica e validação em dinamômetro	3	\$850 / session	\$2,550
Desenvolvimento de mapa personalizado ao longo de três sessões de dinamômetro			
Ajuste de suspensão e chassi	1	\$2,200	\$2,200
Balanceamento de cantos, alinhamento e ajuste de amortecedores para pista			
Total de honorários			\$29,000

Honorários profissionais \$29,000

Imposto sobre vendas do Condado de Clark (8,375%) \$2,428.75

Valor máximo do contrato \$31,428.75

VALOR
MÁXIMO DO
CONTRATO

\$31,428.75

Todos os valores estão em USD e não incluem os impostos aplicáveis, cobrados à taxa vigente. Os honorários são faturados mensalmente, em regime de pagamento posterior conforme o progresso, e são devidos em até 30 dias a partir da data da fatura. As despesas são cobradas ao custo, mediante aprovação prévia por escrito.



CRONOGRAMA DE PAGAMENTO

QUANDO CADA PARCELA VENCE

N.º	MARCO	GATILHO	PARCELA	VALOR
01	Semanas 1–2 · Desmontagem e usinagem	2 de março de 2026	30%	\$8,700

02	Semanas 3–7 · Montagem	No início da entrega	30%	\$8,700
03	Semanas 8–10 · Ajuste de injeção eletrônica e dinamômetro	Na aceitação do marco	20%	\$5,800
04	Semanas 11–13 · Instalação da pintura e ajuste do chassi	Na entrega final	20%	\$5,800
Total (sem impostos)			100%	\$29,000

As parcelas são faturadas com base nos marcos acima e devem ser pagas em até 30 dias após cada fatura. Todos os valores estão em USD e excluem imposto sobre vendas do condado de clark (8.375%).



SITUAÇÃO

REGISTROS,
COBERTURAS
E GARANTIAS

CREDENCIAL	ÓRGÃO EMISSOR	REFERÊNCIA	ESCOPO	STATUS
Entidade registrada	Registro de empresas, Estados Unidos	Neon Horizon Performance Garage LLC	Nome fantasia e identidade jurídica	Ativo
Registro fiscal	Autoridade fiscal, Estados Unidos	EIN 88-2941073	Todos os trabalhos faturados	Ativo

Seguro de responsabilidade e civil geral	Seguradora comercial	Disponível mediante solicitação	Trabalhos no local e nas instalações do cliente	Renovado anualmente
--	----------------------	---------------------------------	---	---------------------

Filiação a entidade de classe	Associação setorial, Estados Unidos	Disponível mediante solicitação	Código de conduta e canal de reclamações	Em situação regular
-------------------------------	-------------------------------------	---------------------------------	--	---------------------

Certificados e cronogramas de apólice são fornecidos mediante solicitação e são reemitidos para Midnight Circuit Racing Team mediante solicitação, a qualquer momento durante o contrato.

>>> TERMOS E CONDIÇÕES

01

1. PRAZO E RESCISÃO

Este Contrato entra em vigor na data de vigência e permanece pelo prazo inicial indicado acima, salvo rescisão antecipada de acordo com esta cláusula. Qualquer uma das partes poderá rescindir a contratação, ou qualquer memorial de trabalho (Statement of work), mediante aviso prévio por escrito de 30 dias. Qualquer uma das partes poderá rescindir imediatamente, mediante aviso por escrito, caso a outra cometa violação material não sanada em até 15 dias úteis após a notificação, ou torne-se insolvente. Em caso de rescisão, o Cliente pagará por todos os serviços devidamente prestados e despesas devidamente incorridas até a data efetiva da rescisão.

02

2. HONORÁRIOS E PAGAMENTO

O Cliente pagará os honorários estabelecidos na Tabela de Honorários, exclusive impostos aplicáveis. A Neon Horizon Performance Garage faturará mensalmente, em regime de vencido, conforme o progresso; cada fatura é pagável em até 30 dias a partir de sua data. As despesas pré-aprovadas serão repassadas pelo custo e não deverão exceder o teto acordado sem o consentimento prévio por escrito do Cliente. A Neon Horizon Performance Garage poderá cobrar juros sobre valores em atraso à taxa máxima permitida por lei, com incidência diária.

03

3. PROPRIEDADE INTELECTUAL

Cada parte mantém a titularidade da propriedade intelectual que possuía antes do contrato ou que desenvolver de forma independente a ele. Mediante o pagamento integral dos honorários correspondentes, a Neon Horizon Performance Garage cede ao Cliente todos os direitos de propriedade intelectual sobre os entregáveis personalizados criados especificamente para o Cliente nos termos deste Contrato. A Neon Horizon Performance Garage mantém a titularidade de seus métodos, estruturas, ferramentas e know-how, e concede ao Cliente uma licença perpétua e não exclusiva para utilizá-los, na medida em que estejam incorporados aos entregáveis, para fins internos de seu negócio.

04

4. CONFIDENCIALIDADE

Cada parte manterá em sigilo todas as informações não públicas divulgadas pela outra em conexão com este Contrato, utilizando-as apenas para o cumprimento de suas obrigações, e as protegerá com o mesmo cuidado que dedica às suas próprias informações confidenciais. Essas obrigações não se aplicam a informações que sejam ou se tornem públicas sem culpa da parte receptora, que já fossem legalmente conhecidas antes da divulgação, ou cuja divulgação seja exigida por lei ou regulamento. Esta cláusula permanece em vigor após a rescisão por um período de cinco anos.

05

5. RESPONSABILIDADE E INDENIZAÇÃO

Nenhuma das partes exclui a responsabilidade por morte ou lesão corporal causada por sua negligência, por fraude, ou por qualquer responsabilidade que não possa ser legalmente excluída. Ressalvado o acima, nenhuma das partes é responsável por perdas indiretas ou consequenciais, ou por perda de lucros, receita ou economias previstas. A responsabilidade total agregada da Neon Horizon Performance Garage decorrente ou relacionada a este Contrato está limitada ao total de honorários pagos no âmbito da respectiva ordem de serviço nos 12 meses anteriores ao evento que deu origem à reclamação. A Neon Horizon Performance Garage mantém seguro de responsabilidade civil profissional em níveis comercialmente razoáveis.

06

6. LEGISLAÇÃO APLICÁVEL E LITÍGIOS

Este Contrato e qualquer disputa dele decorrente ou a ele relacionada são regidos pelas leis do Estado de Nevada, EUA. As partes tentarão primeiro resolver qualquer disputa de boa-fé por meio de escalonamento aos seus respectivos patrocinadores sênior. Se a disputa não for resolvida em 30 dias, os tribunais do Condado de Clark, Nevada terão jurisdição exclusiva, ressalvado que qualquer uma das partes pode buscar tutela liminar em qualquer tribunal competente.

LEGISLAÇÃO APLICÁVEL

Estado de Nevada, EUA

FORO

Condado de Clark, Nevada

Este Contrato é firmado pelos representantes devidamente autorizados das partes e entra em vigor na data de vigência indicada acima.

EM NOME DA MIDNIGHT
CIRCUIT RACING TEAM

DANTE REYES

CHEFE DE EQUIPE

Data

EM NOME DA NEON HORIZON
PERFORMANCE GARAGE

**NEON HORIZON
PERFORMANCE GARAGE**

SIGNATÁRIO AUTORIZADO

Data



NEON HORIZON PERFORMANCE GARAGE

3400 Boulder Hwy, Las Vegas, NV 89121, Estados Unidos

builds@neonhorizongarage.com · +1 702 555 0155 ·

neonhorizongarage.com

Neon Horizon Performance Garage LLC · EIN 88-2941073